

MANDRAC

Vlada v znamenju Bakhosa

Pred natanko tednom dni so se bodoči gostinci poklonili vinskemu bogu Bakhusu in prav takrat smo v prostorih občinske skupščine dobili novo(staro) občinsko vlado. Je to kar se je zgodilo v četrtek v dvorani na Kristanovem trgu farsa ali zmaga? Najbrž kar oboje.

Položaj v Izoli se tudi z izvolitvijo nove vlade ni prav nič spremenil in s tega vidika so bile četrtkove volitve farsa. V šestih mesecih tudi nova ne bo uspela dosti narediti, kaj šele stvari obrniti na bolje. Vprašanje je tudi, če bo za spremembe sploh dovolj politične volje znotraj vlade, saj je konec koncev polovica sestave nove vlade sedela tudi v prejšnji. Poleg tega pa je do novih lokalnih volitev zelo malo časa in znano je, da vlade pred volitvami samo gasijo razne požare, za zdravljenje bolanega tkiva pa jim zmanjka časa in moči.

Sicer pa naj bi v demokraciji lahko poskusil vsak in če je temu tako, dajmo možnost novi vladi, za morebiten neuspeh pa si bo itak kriva sama.

Poglejmo četrtkove volitve še z drugega zornega kota. Vsi vemo kakšna je politika. V četrtek sploh ni bil pomemben nov predsednik ne nova vlada. Bil se je boj med levico in desnico in zmagala je tako imenovana desnosredinska koalicija, sicer nenačelna, pa vendar dovolj močna, da je izbojevala svojo prvo zmago. Kaj pomeni ta rahli zasuk v desno (v kolikor bo sploh opazen)?

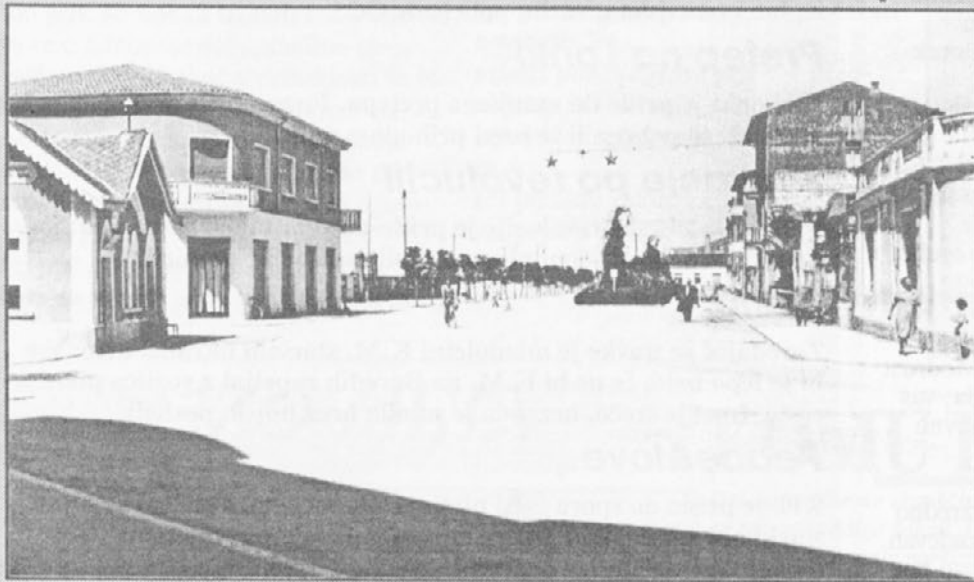
Pravih odgovorov verjetno nima, če bi jih imel bi jih novi predsednik skupščini že predstavil. Tudi o nevarnosti je preuranjeno govoriti. Ne ostane nam drugo, kot da damo možnost in bodimo strpní. Bodočnost tako in tako ni postlana z rožicami.

Tomaz Ferluga



foto Orlando

Jesenski utrinki Cukrov Gojka



Če ste upokojeni in ste si pokojnino prislužili v Izoli, potem gotovo pogrešate trgovino in teraso pred zdajšnjo delikateso. Na nasprotni strani, na začetku parka, je stala mitnica, mitnična tehtnica in zadaj za hišico: javna stranišča. V podaljšku od sedanje Lipe so vidna vrata nogometnega igrišča. Kako daleč naprej so videli nekdanji vodilni ljudje. Če ne bi naredili "fraj placa" pred delikateso, kje bi se od zgodnjega jutra do pozne noči zbirali nekateri naši someščani?

VERJETNO NE VESTE...

...da je leta 1852 namestništvo iz Ljubljane naročilo izolskemu podestatu, da morajo vsi lončarji iz Koroške na lonce vtisniti iniale izdelovalcev. Vse lonce brez navedbe firme je treba zapleniti. Hkrati je okrožna oblast dobila dekret z dovoljenjem, da vso posodo s Kranjske, ki je neodporna proti učinkom soli in kisa, uniči. Urejata R.L. in G.C.

VLADA DELA

Izola je dobila novo občinsko vlado. Na zasedanju treh zborov občinske skupščine so zlahka zagotovili podporo celotni sestavi izvršnega sveta, za las pa se je izšlo glasovanje o predstojnikih posameznih posameznih služb oziroma sekretariatov. Največ glasov je dobil kandidat za vodjo oddelka za notranje zadeve, najmanj pa kandidat za vodjo sekretariata za družbene dejavnosti. Kakorkoli že, nova vlada je hitro poprijela za delo. Izvoljeni so bili v četrtek, v ponedeljek pa so se že sestali na prvem kolegiju. V torek se je očitno začela predaja poslov in za naslednji teden že lahko pričakujemo prvo sejo izvršnega sveta. Med zadevami, ki se jih bo morala lotiti je gotovo tudi vprašanje nadaljevanja del na Manziolijevi palači oziroma začetek del na cerkvi Marije Alietske. Primera sta različna. Palača je del meddržavnega projekta v katerem obe strani ne kažeta prav veliko veselja za akcijo. Tudi italjanska narodnostna skupnost iz Izole počasi izgublja voljo do reševanja tega problema, saj se počuti povsem nemočno. Cerkev pa je tudi občinski projekt za katerega pa očitno ni denarja, čeprav se nekateri izgovarjajo na to, da niso izdelani načrti obnove mesta. Republiški 2 milijardi bosta tako konec leta očitno izpuhteli v nebo.

39

OKT. / 93



HOROŠKOP



Oven
21.3 - 20.4

V novi luči vidite pomembne družinske zadeve. Veliko ljudi bo potrebovalo vaš nasvet.



Bik
21.4 - 20.5

V četrtek in petek se boste osvobodili psihične napetosti. Odprla se vam bodo vrata dobrega počutja in optimizma.



Dvojčka
21.5 - 20.6

Čaka vas prijeten vikend v družinskem krogu. V ljubezni uporabite domišljijo in gotovo boste zmagovalci.



Rak
21.6 - 21.7

V torek dopoldan lahko pričakujete uspešno uresničitev vaše majhne intimne želje. Čaka vas zelo ugoden teden.



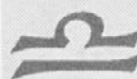
Lev
22.7 - 23.8

Ker ne prenašate osamljenosti, se spomnite prijateljev. Poiščite več zanimivih dogajanj.



Devica
24.8 - 22.9

V torek se boste sprostili in in verjetno sodelovali v zanimivem razvedrilu z prijatelji.



Tehnica
23.9 - 22.10

Izkoristite močno zvezdno zaščito v nepozabnem sobotnem večeru. V torek pazote na denar.



Škorpion
23.10 - 22.11

Ste izredno intuitivni. To vam bo pomagalo, da se znebite dvomov glede odnosa z pomembno osebo.



Strelec
23.11 - 21.12

Teden bo ugoden za družinska srečanja. Modrost osebe, ki vas ima rada, vas bo razveselila in duhovno pomirila.



Kozorog
22.12 - 20.1

V tem tednu bodite izredno previdni v delovnih zadevah. Lahko pa pustite prosto pot vašim ljubezenskim fantazijam.



Vodnar
21.1 - 19.2

Zvezde napovedujejo možnost nepričakovanega srečanja. Ne pokazite svojih občutkov, čeprav boste zelo zainteresirani za določeno osebo.



Ribi
20.2 - 20.3

V družinskem krogu se je zapletlo, toda vi iščete izhod na napačni strani. Soočite se z težavami.

KRIMINALIJE

Skupščina je ustoličila novo vlado, policaji so razglasili štrajk, bistroumni junaki pa so brž hoteli izkoristiti trenutek oblastne zmedenosti in si dali duška s komentarji. Nekaterim je zmedenost uspelo uspešno obvladati, drugim pa se je zalomilo.

Neznatna družbena nevarnost

Dne 4.10. je občan iz Cankarjevega drevoreda obvestil postajo policije, da so v stanovanjskem bloku izvršili tatvino električnega stikala. Ocenjeno je bilo, da gre za dejanje z neznatno družbeno nevarnostjo.

Kažipot do sodišča

V Kažipotni ulici je prišlo do medsosedskega spora. Nesporazume bosta sosedu skušala urediti na sodišču.

Samozavesten voznik

6.10. je bil pridržan Pirančan B.Š., ker je vozil pod vplivom alkohola in je z vožnjo kljub prepovedi nadaljeval.

Marinin izginuli akumulator

Istega dne je bila na gradbišču izolske marine izvršena tatvina akumulatorja iz delovnega stroja. Zlikovce se še išče.

Preverjena laž

Kljub stavki 6.oktobra so policisti pričeli z intenzivnim zbiranjem obvestil o ropu in posilstvu. M.N je namreč prijavila obe stvari. Po zbranih obvestilih pa je bilo na postaji ugotovljeno, da gre za lažno prijavo.

Hudič, pa ta naglas

V Villi Ranieri je prišlo do kršitve javnega reda in miru. Ljubljancina P.M. ter L.B. sta namreč nadlegovala personal. Zoper njiju sledi predlog sodniku za prekrške.

Marica brez zraka (v gumah)

V noči iz 6. na 7. je neznani storilec na Belvederju preluknjaj gume na intervencijskem vozilu policistov C-25.

Pretep na Lonki

Na Lonki je prišlo do manjšega pretepa. Razgrajachi, pretepači in nasilneži so pobegnili še pred prihodom policajev.

Pljuvanje po revoluciji

V ulici Oktobrske revolucije je prišlo do spora med sosedama. Ženski sta se med seboj pljuvali. Policisti so obe pomirili.

Ni šlo

Zavedajoč se stavke je mladoletni K.M. staršem ukradel avto. Vse bi se lepo izšlo, če ne bi K.M. na Baredih zapeljal z vozišča pod cesto. Imel je srečo, nezgoda je minila brez hujših posledic.

Peace&love

9.10. je prišlo do spora med bivšima zakoncema. Policisti so kljub stavki oba pomirili in jima svetovali naj zadeve rešujeta na miroljuben način.

Vročje pri Makedoncu

V bifeju pri Makedoncu sta se sprla T.V. in H.Dj. Prepirl se je nevarno zaostрил in uporabljen je bil tudi nevaren predmet, zato so posegli policisti in ustrezno ukrepali.

Mater je zatajil

9. oktober je bil za policiste kljub stavki težak dan. V ulici 9. korpusa je sin rohnell in napadel tudi mater. Policaji so ga pomirili.

Dokaj vredna preproga

K.P. je prijavila, da ji je mož ukradel večjo količino nemških mark. Ugotovljeno je bilo, da jih je mož našel skrite v preprogi in jih spravil na primernejše mesto.

JESENSKA SETEV

Sejali so!

Kdor seje, ta žanje. Vendar pa to ne drži zmeraj. Občani imamo to srečo, da za nas sejejo drugi. Ta ponedeljek recimo, je za nas sejalo predsedstvo občinske skupščine.

Sejalci so najprej potrdili prejšnjo setev, nato pa ugotovili, da IS v novi postavi najbrž še ne pozna semena in okoliščin setve, zato so sklenili, da bodo dali novincem čas, da se seznanijo z vsem kar bi pripomoglo k čim uspešnejši setvi.

Kot pravi gospodarji so pred setvijo, ki jih čaka, pregledali semena, izločili kar je bilo slabega in jih zaščitili pred morebitnimi škodljivci. Skoraj so se že dogovorili za termin sejanja, ko so ugotovili, da imajo tudi seme za katero je že skoraj potekel rok uporabe. Pa jih ni zmedlo. Izločili so seme, ga obdelali, da bo raje kילו in lastnoročno določili datum sejanja, ki bo posebej samo za to priliko. Večina ostalega semena pa bo, kot je že rečeno, moralo počakati na ugodnejše vremenske razmere. (Le počasi, kaj bi hiteli.) Ker pa moramo občani vedeti, kaj bomo želi, so sejalci izrazili tudi željo da bi se o njihovem delu pravilno obveščalo. Kajti nekoč v preteklosti se je baje zgodilo, da bi ravno zaradi napačnega obveščanja skoraj propadla žetev. Ne gre namreč, da bi žito recimo, prezgodaj želi in šele nato ugotovili, da ga sploh nismo posejali. (*) Toraj je v interesu tako sejalcev, kot žanjcev da je naše početje usklajeno, če



hočemo pobrati pridelek. Ker pa je žetev zelo odvisna od setve, vas prosimo sejalci, sejte tako, da bo bogato in dobro obrodilo!

Legenda:

seme — točke dnevnega reda in gradivo za naslednjo sejo občinske skupščine

seme ki mu je skoraj potekel rok — pospešeno sprejemanje dela zazidalnega načrta ureditve Oktobrske revolucije, saj država ponuja denar za gradnjo osnovne šole z italijanskim učnim jezikom in če ga ne bomo sprejeli zdaj bomo nanj morali čakati novih pet let.

sejalci ponedeljkove setve — predsedstvo SO in ostali prisotni

sejalci na splošno — občinska oblast in &

(*) prehitre informacije o tem, da so vsi papirji za nek objekt že zbrani.

Ivan Vrtnik Blaško

V želji za čimboljšo ureditev našega skupnega življenjskega prostora, razpisuje uredništvo MANDRAČA veliki javni natečaj za IDEJNO SKICO

PARK

(v območju med Prešernovo, Kosovo, Leninovo in Ul. Okt. revolucije)
Nagrada za najboljšo rešitev:

FLAŠKON VINA

Natečaja se lahko udeležijo vsi Izolani, živeči v Izoli ali v tujini, ne glede na starost, spol, narodnost, vero, poklic ali barvo (kože).

Idejna skica PARK naj vsebuje:

A. Slikovni prikaz

B. Tekstualno obrazložitev

Natečajne rešitve pošljite do 29.11.93 na naslov uredništva: Mandrač . Veliki trg 1. Prispela dela bo ocenjevala komisija v sestavi:

- Večo Kuko - župan Ljubljanske ulice
- Guido Merlot - bivši Izolan
- predstavnik Športno rekreac. društva
- predstavnik Radio Morje
- predstavnik Mandrača

EKO MINA



KOMU PARKIRIŠČA?

Delegati občinske skupščine bodo kmalu dobili v roke gradivo, ki so ga zagotovo dolgo čakali, hkrati pa se ga vsi po malem bojimo. Gre za predlog urejanja parkiranja v mestu, ki seveda želi urediti nemožne razmere v naši pločevinasti vsakdanosti, hkrati pa prinaša nekaj stvari, ki bodo delno prizadele vsakega od nas. Dejstvo je namreč, da imamo zdaj urejeno parkirišče ob vstopu v mesto, kljub temu pa je gneča v središču še vedno nepopisna (o čemer priča tudi fotografija v EKO MINI).

Ker gre za delikatno vprašanje s katerim se vlada sama ne želi izpostavljati bodo morali delegati odgovoriti na vprašanje ali se strinjajo z omejevanjem parkiranja v mestu. Gre za to, da bi najboljšemu ponudniku oddali koncesijo za pobiranje parkirnine in urejanje parkirišč, hkrati pa za domačine in nekatere goste le dosegli olajšave. Odločanje jim bo lažje v toliko, ker že poznajo izkušnje sosednjih Pirana in Kopra. Oboji so imeli s to problematiko dela čez glavo in prav bi bilo, da bi njihove izkušnje uporabili, saj ni nobene potrebe, da bi ponavljali njihove napake.

Če imate kakšen dober predlog nam ga pošljite in mi ga bomo z veseljem objavili. Poslancem in sebi v pomoč.

VSE IZOLSKKE BOMBE

(MF) Odkrili so jo kot že toliko doslej. Ko se mrežne vrvi napnejo in motorji glasno zahropejo ribiči vedo, kakšen "plen" se jim je prikradel v mrežo.

Tokrat je Nevio Pugliese s posadko povlekel na dan skoraj tona težko letalsko tempirno mino v kateri je bilo (če so jo že razstrelili) približno 700 kilogramov eksploziva. Čisto dovolj, da bi z njim razmajali vse hiše v okolici mandrača. Za vojaško razpoložene povejmo, da je velika nekaj več kot 2 metra (218 cm), ima premer 62 cm., je odlično ohranjena in ima oklep z bakelita. Njen vžigalni mehanizem deluje na elektromagnetno valovanje. Zavezniki ali Nemci (izvor ni še znan) so jih z letal odmetavali v plitvo morje, kjer so čakale na ladje, devet so jih spustile mimo, desete pa ne.

Tej, ki so jo izvlekli na svetlo v ponedeljek (11.10) nakana očitno ni uspela, razen če med škodo štejemo stroške, ki jih bo z uničenjem imela izolska občina. Približno za 300 tisočakov jih bo, če odštejemo nevarnost, ki ob vsakem takem "ulovu" preži na ribiče, pirotehniko, prevoznike in mesto sploh.

Ob vsem tem se zastavlja dvojno vprašanje: Najprej sam "ulov" teh morskih pošasti. Dolga leta so jih ribiči lovili v mreže po ce-

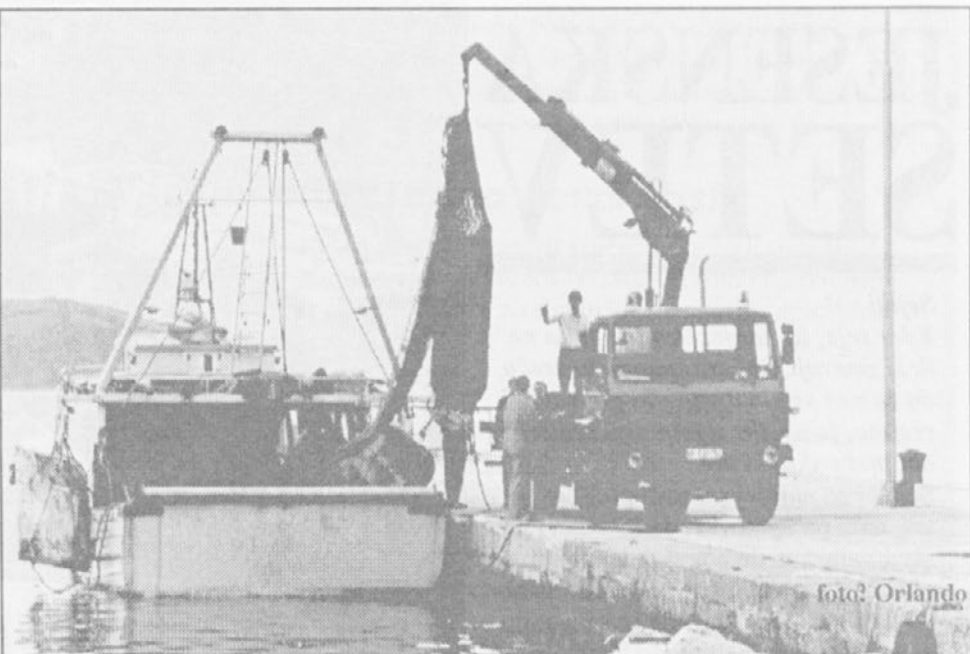


foto: Orlando

lem zalivu in jih potem dogovorno odlagali v morje bliže obali, kjer po zakonu ne smejo loviti s povlečnimi mrežami. Zdaj je morje zmanjšano in včasih je treba z mrežo bliže obali. Tako najverjetneje vlečejo na dan mine, ki so jih sami odlagali na morsko dno. Dogovorjeno je tudi, da se takšen "tovor" odloži na pomolu pri Irisu, vendar vsi še vedno raje zavijejo na carinski pomol. Tam pa je odganjanje radovednežev nemogoče. Drugo, bolj načelno vprašanje, pa je celovito očiščenje slovenskega morja te "nesnage". Dejstvo je namreč, da je na dnu še najmanj

50 registriranih min, morje pa seveda ni zgolj izolsko ali piransko ali koprsko. Če država že pravi, da je morje last in skrb vseh, potem je že skrajni čas, da izpelje celovito akcijo očiščenja morskega dna. Na izolskem oddelku civilne zaštite pripravljajo projekt takšne akcije, ki bi državo stala približno 12 milijonov tolarjev. Ko bo dokončan pa bo morala svojo dobro voljo pokazati še država. Razen če kdo ocenjuje, da so takšni prizori, kot je ta na fotografiji, odlična reklama za naš morški turizem?

NOVO POBRATENJE ?



Prijateljstvo med mestoma: Izola – Buttrio v Furlaniji

SKUPNOST: DELAVNICA SVETA, KI GA SANJAMO

Tako je gospod **Claudio Como**, župnik iz Buttrio v Furlaniji naslovil članek v župnijskem listu *Sot l'orloi* (Pod uro), ki na naslovnici razkazuje pogled na Izolo. Pobuda je bila pravzaprav vedno na njihovi strani. Skupnost (občina in župnija), ki šteje okrog 4000 prebivalcev bi rada naredila nekaj dobrega – pa ne le zase, temveč predvsem za tiste, ki jim ne bodo mogli vrniti. Tako so že pred časom prišli k

nam župan, župnik in nekaj predstavnikov skupnosti s ponudbo, če nam lahko pomagajo. Zdi se neverjetno, a je res! Beseda je dala besedo, nekaj ponovnih srečanj in **Župnijska Karitas** je prejela hrano za begunce in socialno ogrožene. Pomoč je bila merljiva v tonah.

Podobno tudi danes: sladkor, olje, pralni prašek, plenice... v vrednosti preko 4 milione lir za najpotrebnejše v mestu. Razlog: darilo ob srečanju med dvema mestoma: **Izola – Buttrio**.

Znova je bila pobuda njihova. Svoj občinski praznik so hoteli praznovati z nami – že prijatelji. Srečanje prijateljstva so ga poimenovali in nas povabili v goste. Tam smo bili predstavniki občinske skupnosti (**Zvonko Grahek, Vinko Kramberger in Jože Herbst**) ter predstavniki župnije (župnik, člani **Župnijskega sveta, Karitas, predstavniki mladih in sodelavcev – skupaj 26 ljudi**). Protokol je bil tak, kot se za slavnosti te vrste spodobi in kot gostoljubni Furlani znajo pripraviti: slavnostni sprejem na občini, sprejod z godbo na pihala po mestu v župnijsko cerkev, praznična sv. maša obeh župnikov, koncert godbe pred cerkvijo in priložnost za pogovor in kozarček dobrega, obisk v sodobni vinski kleti, prijateljsko kosilo... Popoldne pa so mladi s svojimi italijanskimi sovrstniki s kolesi še iskali skriti zaklad...

Skratka, izredno bogato in prijetno srečanje, ki je prisililo izolsko sve-

to in cerkveno oblast za skupni nastop. Zgledno sodelovanje tamkajšnjih ljudi, ki raje kot bi ugotavljali kaj je božje in kaj cesarjevo, stopijo skupaj ter pomagajo sebi in tudi nam, je pomenljivo. Še posebej zato, ker nas postavljajo za vzgled: Srečanje z Izolo, 10. oktobra, s skupnostjo onstran meje, ki je znala odpreti svoja vrata bratom drugačnega jezika in vere, je lahko preizkus te čudovite delavnice, ki zmore udejaniti (sfornare) ne utopijo, temveč uresničljive sane o svetu brez meja, za katerega je treba delati. (Mimogrede – kako uresničljive so lahko sanje: župnijska skupnost je prispevala nedeljsko nabirko za popravilo strehe na naši župnijski cerkvi! Naši oblastniki o njej verjetno še niti sanjajo ne!) Kako vse drugače zna biti podoba tega prijaznega furlanskega mesteca, ki ima za Izolane v grbu grozljivo simboliko: na krvavordečem ozadju pod zlato petokrako zvezdo krvoločno ujedo z golobom v krempljih! Sicer pa imajo tudi uro v mestnem stolpu obrnjeno narobe – pa zgleda, da presneto dobro vedo, koliko je ura!

Andrej Sedej, župnik

SOT L'ORLOI

PERIODO TRIMESTRALE DELLA COMUNI PARROCCHIALE DI BUTTRIO

N. 10 - OTTOBRE 1991

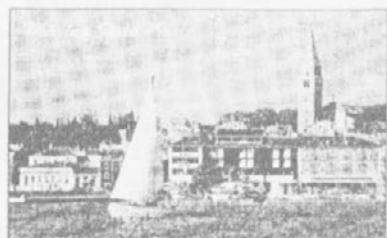
11. 10 OTTOBRE INCONTRO CON ISOLA D'ISTRIA

Comunità: laboratorio del mondo che sogniamo

Il nostro intento di lavoro pastorale di incontro tra i due popoli, si è sviluppato in varie fasi: prima con una delegazione di Buttrio in visita a Isola d'istria, poi con una delegazione di Isola d'istria in visita a Buttrio, e infine con un incontro di lavoro tra i due popoli, che ha portato alla nascita di questa rivista. La rivista ha lo scopo di essere un punto di incontro tra i due popoli, di essere un mezzo di comunicazione tra i due popoli, di essere un mezzo di espressione delle loro culture, di essere un mezzo di dialogo e di collaborazione tra i due popoli.

La rivista ha lo scopo di essere un punto di incontro tra i due popoli, di essere un mezzo di comunicazione tra i due popoli, di essere un mezzo di espressione delle loro culture, di essere un mezzo di dialogo e di collaborazione tra i due popoli.

La rivista ha lo scopo di essere un punto di incontro tra i due popoli, di essere un mezzo di comunicazione tra i due popoli, di essere un mezzo di espressione delle loro culture, di essere un mezzo di dialogo e di collaborazione tra i due popoli.



NOGOMET 1. LIGA
ZAMUJENA KANONADA
IZOLA: RUDAR (V) 3:1 (2:0)
 Strelca za Izolo: Rudonja (2)
 in Perkat (11m)

Izolani so zamudili idealno priložnost, da bi proti slabim gostom iz Velenja dobro popravili gol razliko, saj so "rudarji" na začetku igrali nekoliko odprto in so se šele kasneje organizirali v obrambi. Izolski napadalci so zgrešili še najmanj sedem stoodstotnih priložnosti, med drugim tudi enajstmetrovko, ki jo je zastreljal Nikčević v nervoznem iskanju zadetka, ki bi ga popeljal na vrh lestvice strelcev. Pokazalo se je, da ekipa še vedno ni povsem dozorela, saj se ne bi smela prepustiti tako vihravemu obleganju nasprotnikovega gola. Z več racionalnosti in manj egoizma nekaterih igralcev bi zagotovo dosegli kakšen zadetek več. Trener je zagotovo imel kaj povedati po tekmi.

V nedeljo bodo Izolani igrali proti presenečenju prvenstva, ekipi HIT Gorica. P.S. Ljubitelji nogometa bodo razočarani zaradi skromnega prostora, ki ga odmerjamo nogometu v primerjavi z drugimi izolskimi športi. Tako bo, dokler v klubu ne bodo ugotovili, da sami sebi pač niso dovolj.

KAPUCINO

Sport

HIT - ROKOMET



Ta Bolši Od Ta Plavih

Ocene za tekmo s Rudarjem (V):
 Talajlc 7, Perkat 7,5, Čuček 7,5, Ružnič 7,
 Zupanc 7, Tosič 7, Rudonja 8, Želko 8,
 Nikčević 7, Štampfer 7, Čendak 8

Vrstni red po VII. kolu:

Želko 55, Perkat 54, Čendak 53, Štampfer 52, itd.

ODBOJKA 2. LIGA - 1. krog

IZOLA : MEŽICA 3:0 (15:5, 15:12, 15:5)

Za Izolo so igrali: TAVČAR Igor, KOMADINA Igor, ČUTURIČ Jasmin, GORUP Jani, JAKOMIN Sergij, MAGLIČ Nikola, HAJDUKOVIČ Gianni, rezervi: Klemenc in Gregorič, trener JANKOVIČ Igor.

JADRALCI KONČUJEJO

V Kopru se je v soboto in nedeljo začelo tekmovanje za jesenski pokal jadrancev v razredih 470, Evropa in Optimist. Vozili so 6 regat, od izolskih jadrancev pa velja omeniti: Pri Evropah Deklevovo (Olimpic), ki je tretja in uspešne vožnje Belingarja in Galeta (Burja). Pri 470 Zbogarja in Herbsta, ki sta ob nedeljski odsotnosti nekaterih posadk prva. Pri Optimistih so se izkazali nekateri začetniki iz obeh izolskih klubov, vendar njihov čas šele prihaja.

ROKOMET: sobota

3. liga moški **IZOLA B : KOLINSKA SLOVAN** OB 16. URI
 2. liga ženske **IZOLA : KRANJ B** OB 18. URI
 2. liga moški **IZOLA : BESNICA** OB 20. URI

ODBOJKA: sobota, dvorana osnovne šole
IZOLA : ŠEMPETER OB 18.30 URI

JADRANJE: sobota in nedelja ob 11.00

JESENSKI POKAL za razrede 470, Evropa, Optimist
JADRANJE NA DESKI - državno prvenstvo FUN - slalom

USPEŠNI ROKOMETNI VIKEND

V soboto in nedeljo so se v rokometni dvorani v Izoli predstavile domači publiki vse domače rokometne ekipe. Lahko rečemo, da je bil to pravi rokometni praznik. Vse ekipe razen kade-
 tov so svoje nasprotnike premagale.

2.liga zahod MOŠKI
IZOLA : ŠKOFLJICA
19:17 (9:7)

V prvem srečanju pred domačo publiko je moška ekipa Izole imela za nasprotnika enega od kandidatov za prvo mesto. Z odlično igro v obrambi so naši fantje onemogočili nasprotnika, ki je z dolgimi napadi skušal priti do gola razpoloženega Božiča. Dobro igro v obrambi so Izolani kronali z uspešnimi protinapadi tako, da so pet minut pred koncem tekme vodili že z rezultatom 19:13. Žal je koncentracija v zadnjih minutah popustila in gostje so rezultat ublažili na 19:17. Lahko rečemo, da so se vsi igralci izkazali z dobro in borbeno igro, za kar jih je nagradilo tudi številno (400) domače občinstvo. Najboljši igralec tekme je bil Hrvatini.

Za Izolo so igrali: Božič, Komac 1, Radojkovič 1, Avsec, Kovač 1, Antonac 3, Zlatič

3, Velkavrh 1, Vidmar, Matjašević 3, Hrvatini 6, Pavčnik

Ocene RK Izola Radio M:

Božič 9,5, Komac 6,5, Radojkovič 6,5, Antonac 7,5, Matjašević 7,5, Zlatič 7,5, Kovač 6, Vidmar 6, Velkavrh 6,5, Hrvatini 9,5, Avsec/, Pavčnik/.

2.liga ŽENSKÉ

IZOLA : LOKASTAR 22:18 (10:10)

Tudi ženska ekipa je imela za nasprotnika ekipo, ki kandidira za prvo mesto. Izola je sicer zmagala a z igro ni navdušila občinstva. Škipalo je predvsem v obrambi, kjer so dopustile hitrim gostjem, da so prišle do ugodnih položajev za strel iz 6 m. Gostje so bile stalno za petami domačinkam in v drugem polčasu so celo povedle za dva gola. Na koncu so Izolanke zaigrale bolje in odlične obrambe Zalovičeve so pripomogle, da je Izola zaslužno zmagala z rezultatom 22:18, ki bo ob "normalni" igri lahko bil še izdatnejši.

Za Izolo so igrale: Bubola, Lakošeljac B. 6, Tičič 8, Gverič 1, Matahlija, Radojkovič 3, Markulič, Lakošeljac P. 1, Smitran, Vidmar 2, Nadarevič 1, Zalovič.

Ocene RK Izola Radio M: Bubola 6,5, Lakošeljac B. 6,5, Tičič 4,5, Gverič 4, Matahlija 3, Radojkovič 3, Markulič/, Lakošeljac P. 6,5, Smitran/, Vidmar 4,5, Nadarevič 5, Zalovič 9.
Po končanih tekmah sta bili obe ekipi in vodstvo kluba gostje PANDE pod Belvederjem.

3. liga moški IZOLA B : KVM RIBNICA B 23 : 16 (9:9)

Druga zmaga B ekipe Izole je plod dobrega igranja v drugem polčasu, ko je bila obramba čvrsta in so napade uspešno zaključevali. Za Izolo so igrali: Sovdat, Živic, Cetin, Ceglar 1, Barčič 4, Ruzier, Tkalcic, Pegam 10, Ropotar 3, Lončar 2, Čebular 3, Rojc.

Starejše deklice IZOLA : MLINOTEST 25:18 (8:8)

Končno so tudi starejše deklice zaigrale tako kot znajo in premagale doslej vodečo ekipo iz Ajdovščine. S to zmago so si igralke Izole zagotovile prvo mesto v jesenskem delu tekmovanja. Za Izolo so igrali: Kutin, Ratoša, Hodžič 10, Nadarevič 4, Smitran, DAN. Koljevič 1, Smerdu 1, Skrbec 1, Simonovič, Smitran Dražena 8, Smitran Zvezdana, Aleksova.

Kadeti IZOLA : AJDOVŠČINA 16 : 20 (8:9)

kadeti Izole so sicer dobro igrali, vendar proti fizično močnejšim in starejšim gostom več kot častnega poraza niso mogli doseči. Za Izolo so igrali: Klobas, Adler, Sovdat B 2, Živic 5, Skrlč, Furlanič 3, Sodražnik 1, Franocič, Slama 1, Šviligoj 4, Rojc.

Zadnja vest

2. liga MOŠKI PREDDVOR (Kranj): IZOLA 31:15 (11:7)

Izolani so bili enakovredni nasprotniki do sredine prvega polčasa, potem pa niso več zadeli nasprotnikovih vrat. Na tekmi se je poškodoval Zlatič, najboljši pa je bil Božič.

BEREMO, GLEDAMO, POSLUŠAMO



Dočakali smo... RAZPRAVE IN POROČILA O SLOVENSKI ISTRI

Raziskovalci obalnih kulturnih ustanov so po dolgem in počez prečesali specifičnosti narodnostno mešanega ozemlja slovenske Istre in plod njihovega timskega dela je zbornik, ki ga je rado (denarno) založil Znanstveni inštitut FF Ljubljana.

O vplivih in mešanju avtohtonega istrskega prispevka prebivalstva s prvimi prišleki

(Rimljani) nas seznanjata prispevka **Timoteja Knifca**, ki podaja pregled arheoloških raziskav morskega dna slovenske obale (npr. ostanki rimskega pristanišča v Viližanu in Simonovem zalivu itd.) in **Marka Stokina**, ki se ukvarja s kontinuiteto poselitve v mestnih jedrih Kopra, Izole in Pirana. Sledita prispevek **Darka Darovca in Salvatora Žitka** o srednjeveški preteklosti koprškega podeželja oz. o pogodbi med Koprom in Benetkami iz leta 932. O tem, da so se Slovenci že od nekdaj ukvarjali tudi s pomorstvom nam dokazujeta **Flavij Bonin in Leon Čeh**, etnologinja **Zora Žagar** pa obuja spomine na solinarstvo. O pomembnejši arhitekturi, poslikavah in stavbarstvu pišejo **Sonja Ana Hoyer, Mojca Guček in Eda Benčič Mohar**. Arhivske podatke o šolanju v času avstro-ogrske monarhije v naših krajih (obdobje 1814–1816) je zbrala **Vanda Bezek**, medtem ko se **Milica Trebše-Štolfa** ubada s kulturno ustvarjalnostjo v prekomorskih brigadah in drugih prekomorskih enotah NOVJ 1934–1945.

Sklepni del zbornika je pripadel **Duši Krnel-Umek**, ki je pripravila bibliografijo v Istri in posebno bibliografijo sodelavcev ambicioznega projekta *Kultura narodnostno mešanega ozemlja slovenske Istre od 1986 do 1990*. Pred nami je torej publikacija, ki prinaša obilico koristnih podatkov za mlade raziskovalce različnih strok vendar po drugi strani zaradi svoje suhoparnosti, fragmentarnosti in slabih fotografij, verjetno ne bo posebej privlačna za širši krog bralcev in obiskovalcev naših krajev.

Slavko Gaberc

gostovanje v izolskem gledališču

Mala scena MGL

KLINIKA TIVOLI d.o.o.

Igrajo: Branko Djurič - Djuro, Tanja Ribič, Mirjam Korbar, Jonas Ž., Borut Veselko in drugi. Režija: Boštjan Tadel

...ves svet je klinika
in moški in ženske
le zdravniki in bolniki...
...romantična komedija s
petjem, plesom in pretepom...
...ko je en moški premalo
in ena ženska preveč...
...ljubezenski trikotnik med
življenjem in smrtjo, ali...
tudi zdravniki imajo
pravico do urejenih
družinskih razmer...



Predstava bo 15. oktobra ob 20.00 uri v izolskem Kulturnem domu.

Vstopnice si rezervirajte pravočasno na sedežu ZKO Izola, Bazoviška 4 ali po telefonu (61-513, 65-571) od ponedeljka do petka.

Skupščina občine Izola

"Mandrač" in Galerija "Prepih" prirejajo

SLIKARSKI EX-TEMPORE 93.

Prireditve bo v Izoli od 20. do 23. oktobra 1993.

Svečana otvoritev razstave in podelitev nagradenih del in podelitev nagrad bo v soboto, 23. oktobra ob 18.00 uri v prostorih hotela Marina v Izoli. Priglasitev in žigosanje platen in drugih podlag bo v prostorih hotela Marina, 20., 21., 22. od 14.00 do 17.00 ure in 23. oktobra od 8.00 do 10.00 ure.

Vsak udeleženec sme žigosati največ dve podlagi. Izbira tehnike je prosta, format podlag ne sme biti manjši od 50 x 50 cm in ne večji od 150 x 150 cm.

TEME:

- Ribištvo, morje, vedute
- Staro mesto Izola, Martinovo,
- Prosta Tema.

ODKUPNE NAGRADE

Velika nagrada 4. mednarodnega Ex-tempora znaša 50.000,00 SIT. Podeljuje jo Skupščina občine Izola.

16. odkupnih nagrad

(v višini najmanj 30.000,00 SIT)

Poenostavimo naše sodelovanje

s ponudbami **splošne banke koper**, ki vam zagotavljajo enostavno bančno poslovanje.

BANKOMAT



BANKA NA DOMU

infotel#



splošna banka koper

PIT's NOT

PIT's NOT DEAD je rubrika v kateri objavljamo vaša pisma, mnenja, odgovore na posamezne članke v MANDRAČU ali kaj drugega, širši javnosti pomembnega. Po sklepu časopisnega sveta in uredniškega odbora objavljamo članke dolge do 40 tipkanih vrstic. Pisma morajo biti podpisana z naslovom avtorja. Nepodpisanih pisem ne objavljamo, prav tako ne objavljamo tistih pisem, ki so po vsebini v nasprotju z zakonom o tisku, novinarskim kodeksom, so žaljiva ali za širšo javnost nezanimiva. Pisem in fotografij, objavljenih na tej strani ne honoriramo in ne vračamo.

ZAHVALA MANDRAČU

Spoštovani!

V imenu kolektiva Glasbene šole Izola in v imenu Centra za glasbeno vzgojo Koper se vam iskreno zahvaljujemo za vaše darilo – akustično kitaro.

Kitaro bomo na glasbeni šoli uporabljali za nastope. Z odločitvijo, da kitaro prejme GS Izola boste pripomogli h hitrejšemu napredovanju učencev.

Za plemenito dejanje še enkrat najlepša hvala.

VODJA ŠOLE Darinka Jug

Pripis uredništva: Hvala za zahvalo, vendar moramo povedati, da gre večina zaslug vendarle g. Blumaverju in delavkam ZKO-ja. Mi smo bili (kot običajno) samo malo fizikalci.

SAMOPOMOČ PO IZGUBI PARTNERJA

V skupino za samopomoč se vključujejo ljudje, ki ostanejo sami po razvezi zakonske zveze, razpadu izvenzakonske skupnosti ali smrti partnerja.

Ciljk skupine je navezati stike med temi ljudmi, da bi z izmenjavo izkušenj ob strokovni pomoči lažje razreševali nekatere lastne težave pri vzpostavljanju drugečnega načina življenja.

Skupina je odprtega tipa, članstvo je prostovoljno in anonimno.

Njeni člani iz vseh južno primorskih občin se srečujejo vsak 2. in 4. ponedeljek v mesecu, ob 18 uri v prostorih Krajevne skupnosti Portorož, Obala 16.

Zainteresirani lahko dobijo informacije na telefon št. 066 75-365, 75-076 ob delavnikih od 7 - 14 ure.

Vabljeni!

BREZPLAČNI MALI OGLASI

PRODAM

ČELADO ZA MOTOKROS AGV, nerabljeno po polovični ceni.

Mere: 6 5/8, 54, 6 3/4.

Telefon: 75-544, 61-139

MANDRAČ JE TEDNIK KS OBČINE IZOLA

Založnik: GRAFFIT d.o.o. / Naslov: Veliki trg 1, Izola / tel.: 61-139

Odgovorni urednik: D. Mislej / Uredniški odbor: Neva Zajc, Vlado Ostrouška, Gianfranko Siljan, Nataša Benčič Jelacim, Andrej Šumenjak, Danilo Markočič Uredništvo: Lara Domio, Roman Lapajne, Tomaž Ferluga, Ivan Blaško, Orlando Hrandek (fotoreporter), Davorin Marc (oblikovanje)

Preds. čas. sveta: Zorka Sosič

Elektronska obdelava: GRAFFIT d.o.o. / Tisk: Tiskarna Piran

Cena: 0 SIT, poštnina za 6 mesecev 600 SIT, za 12 mesecev 1.100 SIT

Naklada 6000 izvodov



Hotel DELFIN
Tomažičeva 10, Izola
tel. (066) 63-552
int.392

Potrebujete nove
osebne dokumente,
vizitke, reklamne fotografije,...
Vrhunske barvne fotografije
izdelamo v eni uri.
Seveda pa znamo poskrbeti tudi za
vaše fotografske spomine.
S sodobno tehniko smo boljši.

KULT - URA

GALERIJE

ALGA - Skupinska razstava mladih ustvarjalcev: SEBASTJAN PERŠOLJA, BOJAN BITEŽNIK, BORIS MIHALJ.

Razstava bo na ogled do 27. oktobra 1993

INSULA - Razstava grafik akademskega slikarja Dušana Podgornika.

GLEDALIŠČE

Petek, 15. oktobra ob 20.00 v Kulturnem domu:

KLINIK TIVOLI, d.o.o. predstava Male scene MGL. Nastopajo: Branko Djurič-Djuro, Tanja Ribič, Mirjam Korbar, Jonas Ž., Borut Veselko itd. Režija: Boštjan Tadel

KNJIŽNICA

MATIČNA KNJIŽNICA IZOLA

ODDELEK ZA OTROKE IN MLADINO

MLADI BRALEC IN OBISKOVALEC KNJIŽNICE,

Vabimo te na ure pravljic, ki bodo vsak torek ob 17. uri na mladinskem oddelku. Pravljice so primerne za mlade od četrtega do osmega leta.

NA ODDELKU ZA OTROKE IN MLADINO SI LAHKO ŠE VEDNO GLEDATE RAZSTAVO KNJIG SMEH IN VEDRINA TER ŠPELINE SLIKE.

ODDELEK ZA ODRASLE

Na ogled je razstava literature na temo IGRAJMO SE SKUPAJ.

VOX d.o.o.

VSE VRSTE SLUŠNIH APARATOV
tudi najmanjših, izdelanih po meri ušesa

**AMERIŠKA IN DRUGE
NAJKVALITETNEJŠE TEHNOLOGIJE**
združene z lastnim znanjem in izkušnjami

SVETOVANJE TEAMA STROKOVNJAKOV
brezplačno

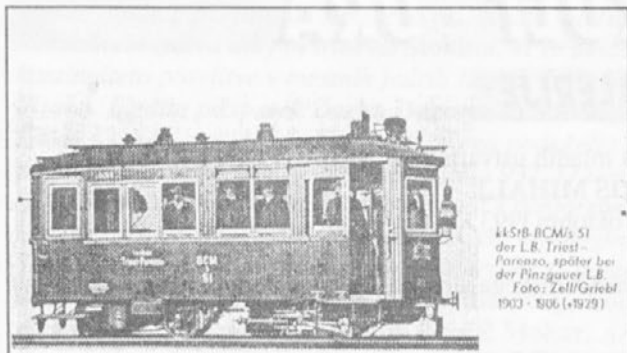
Informacije: tel.: / 066 / 75-229 od 8 do 12 ure
vsak dan
Sončna pot 14a, PORTOROŽ/CENTER ZA KOREKCIJO SLUHA IN GOVORA /

ČAKAJOČ NA TEDEN DNI SONCA GOLAŽ ČAKA, SARDELE V MORJU

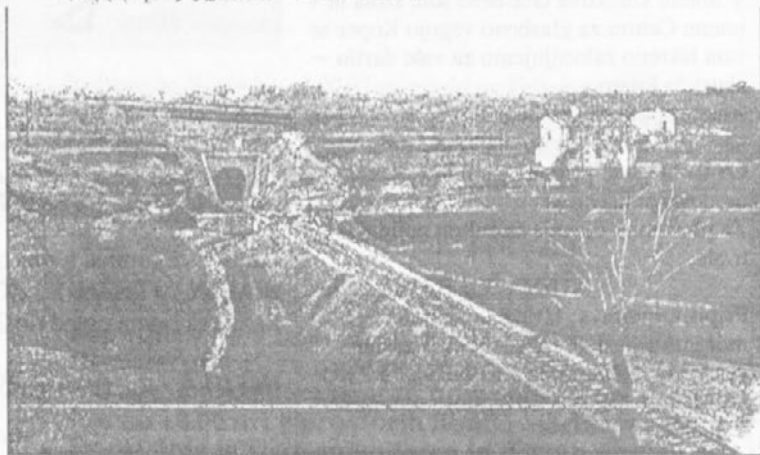
Mandračeva fešta bo, čeprav bi morali vztrajati tja do 31. decembra. Seveda ne bo takšna kot smo jo planirali, saj so večeri že hladni in bo nočnega koncertiranja manj, vseeno pa se nismo odrekli zabavi. Namesto na svetilniku bomo vse skupaj izpeljali na ploščadi pred pizzerio Adriatic, tam bo cilj pohoda, tam bo glasba, tam bodo nagrade in nagradne igre, tam bo marsikaj.

Še posebej dobro smo pripravljeni na Mandračev pohod ki bo letos organiziran tudi za kolesarje. Odprt bo tudi tunel Šalet, za pohodnike pa zmožbrali blizu 200 nagrad, od majic do pravih smuč, ki so darilo Jonathan Sport Line.

Kdaj se bo vse skupaj zgodilo? Ko bo vsaj teden dni minilo brez dežja. Vremenarji pravijo, naj bi se to zgodilo že naslednji teden. Naj pravijo.



44518-BCM/51
der L.B. Triest-
Farenno, spöter bei
der Pitzgauer L.B.
Foto: Zell/Griebl
1903 - 1906 (+1929)



Ob tednu otroka

KRIZA DRUŽINE?

Spremembe v družbi se kažejo tudi v spreminjanju družine. Sedanje življenje družbe temelji na tekmi za boljši standard. Tej tekmi na žalost podlega tudi družina. Navsezadnje je kvaliteta življenja v družini odvisna tudi (velikokrat povsem) od njenega materialnega položaja. Vedno več je staršev, ki se zaposlijo v prostem času, da bi družini zagotovili kvalitetnejše življenje. Tako so velikokrat otroci prepuščeni sami sebi, saj starše po napornem delovnem času čaka še naporen delavnik v prostem času. Zato starši najpogosteje in dalj časa prepuščajo otroke družbenim institucijam ali cesti. Po anketi opravljeni v našem vrtcu sodeč, starši zaupajo družbenim institucijam. Vprašanje pa je, če je to zaupanje v kvaliteto vsebine vzgoje, ali le zaradi potrebe. Starši sicer ob stikih z nami jasno ne povedo, zanimajo pa se v glavnem za fizične potrebe in opravila otrok, premalo pa za samo vzgojo. Opažam, da otroci postajajo bolj nervozni in agresivni. Starši so površni v odnosu do otrok, ne kažejo jim, da jih imajo radi, ne začutijo, kdaj je tisti trenutek, ko jih otrok, pa če prosi ali ne, nujno potrebuje. Vse manj so pri delu z otroki strpni in poglobljeni. Ker otroci v družini ne dobijo zadostnih stikov z odraslimi, zadovoljujejo te stike s sovrstniki. Pri tem pa si poiščejo karakterje, ki so jim sorodni. Moralne norme se spreminjajo in to predvsem v negativno smer. Predvidevam, da ravno zaradi pomanjkljivega zadovoljevanja čustvenih potreb v družini, opažamo v vrtcu vse več samozadovoljevanja (guganje, sesanje prsta, masturbacija). Res pa je, da so otroci, ki so vključeni v vrtec, deležni organizirane, načrtovane, sistematične vzgoje. Nič pa ne vemo, oziroma zelo malo, kaj se dogaja otrokom, ki ostajajo sami doma in na cesti. Malo je tudi otrok, ki imajo možnost varstva pri starih starših v najzgodnejših letih. Družbene ustanove zaposlujejo delavce z ustrezno strokovno izobrazbo. Le ti bi morali poiskati možnost ustrezne pomoči družini, kajti le pogovori in svetovanja ne zadostujejo. Družini moramo zagotoviti pogoje, da bo lahko optimalno opravljala svoje vzgojne funkcije. Družina je osnovna celica družbe. Tako kot so celice različne in zapletene grajene, tako so tudi družine s svojo vsebino različne in zapletene. Zato ni pravila, kakšne so idealne vzgojne naloge družine, kakšni so idealni odnosi v njej in kakšna je sploh idealna družina. Družina (eno ali dvostarševska) naj bo ljubeča, varna, toplo gnezdece, v katerem se bodo zgnetli naši otroci, bodoči kreatorji sveta.

Suzana

13. TEDEN STAREJŠIH OBČANOV IZOLA, 11. - 16. OKTOBER 1993

Letošnji teden starejših občanov je po številu prireditev, najrazličnejših srečanj in tekmovanj eden najbogatejših doslej. Od ponedeljka se že vrstijo različne prireditve, nekaj pa jih bo še do konca tedna. Udeležite se jih in pokažite starejšim občanom, da znamo ceniti njihov prispevek k lepšemu življenju kraja.

ČETRTEK, 14.10.1993

Ob 9. uri bo srečanje športnikov Društva upokojencev iz Kopra, Društva invalidov iz Izole ter Društva upokojencev Izola. Izvedeno bo tekmovanje v balinanju med DU Koper, Društvom invalidov Izola in DU Izola. Tekmovali bodo tudi šahisti iz Društva invalidov iz Izole in DU Izole.

Ob 14. uri bo podelitev priznanj za dosežene uspehe in skupno kosilo v Stavbenikovi restavraciji v Izoli. Ob 20. uri bo v hotelu ZDUS DELFIN koncert mešanega pevskega zbora DU Izola.

PETEK, 15.10.1993

Ob 19. uri bo družabno srečanje upokojencev v restavraciji Riviera (SGTŠ) v Izoli. Sodeloval bo plesni ansambel in mešani pevski zbor DU Izole.

SOBOTA, 16.10.1993

Ob 20. uri bo v Kulturnem domu v Izoli gledališka predstava. Z enodejanko MI SEJEMO bodo nastopili člani KUD Bratstvo iz Ospa. Sodeloval bo tudi mešani pevski zbor Društva upokojencev Izole. Vstopnine ni!

POKROVITELJ: SKUPŠČINA OBČINE IZOLA
PRIREDITELJ: DRUŠTVO UPOKOJENCEV IZOLA